



EUROPEES PARLEMENT

2009 - 2014

Commissie buitenlandse zaken

2013/0064(COD)

3.12.2013

ADVIES

van de Commissie buitenlandse zaken

aan de Commissie industrie, onderzoek en energie

inzake het voorstel voor een besluit van het Europees Parlement en de Raad tot instelling van een ondersteuningsprogramma voor ruimtebewaking en -monitoring
(COM2013/0107 – C7-0061/2013 – 2013/0064(COD))

Rapporteur voor advies: Michael Gahler

AMENDEMENTEN

De Commissie buitenlandse zaken verzoekt de ten principale bevoegde Commissie industrie, onderzoek en energie onderstaande amendementen in aanmerking te nemen:

Amendement 1

Voorstel voor een besluit Overweging 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(1 bis) In haar mededeling "Naar een ruimtevaartstrategie van de Europese Unie ten dienste van de burger" heeft de Commissie haar concept ontwikkeld, en daarbij met name belicht dat ruimte-infrastructuur de veiligheids- en defensiebelangen van de EU kan dienen.

Amendement 2

Voorstel voor een besluit Overweging 6

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(6) De verstrekking van SST-diensten is in het belang van alle openbare en particuliere exploitanten van infrastructuren in de ruimte, met inbegrip van de Unie in verband met haar verantwoordelijkheden voor de EU-ruimtevaartprogramma's – Egnos (European Geostationary Navigation Overlay Service) en Galileo, die worden uitgevoerd op grond van Verordening (EG) nr. 683/2008 van het Europees Parlement en de Raad van 9 juli 2008 betreffende de voortzetting van de uitvoering van de Europese programma's voor navigatie per satelliet (Egnos en Galileo)¹² en

(6) De verstrekking van SST-diensten is in het belang van alle openbare en particuliere exploitanten van infrastructuren in de ruimte, met inbegrip van de Unie in verband met haar verantwoordelijkheden voor de EU-ruimtevaartprogramma's – Egnos (European Geostationary Navigation Overlay Service) en Galileo, die worden uitgevoerd op grond van Verordening (EG) nr. 683/2008 van het Europees Parlement en de Raad van 9 juli 2008 betreffende de voortzetting van de uitvoering van de Europese programma's voor navigatie per satelliet (Egnos en Galileo)¹² en

Copernicus/GMES zoals ingesteld bij Verordening (EU) nr. 911/2010 van het Europees Parlement en de Raad van 22 september 2010 inzake het Europees programma voor monitoring van de aarde (GMES) en zijn initiële operationele diensten (2011-2013)¹³.

Terugkeerwaarschuwingen zijn ook in het belang van de nationale overheden die belast zijn met de burgerbescherming.

Copernicus/GMES zoals ingesteld bij Verordening (EU) nr. 911/2010 van het Europees Parlement en de Raad van 22 september 2010 inzake het Europees programma voor monitoring van de aarde (GMES) en zijn initiële operationele diensten (2011-2013)¹³.

Terugkeerwaarschuwingen zijn ook in het belang van de nationale overheden die belast zijn met de burgerbescherming.

Door geleidelijk eigen systemen te ontwikkelen, zoals Galileo en Copernicus, levert de EU diensten die van belang zijn voor de civiele en militaire capaciteit.

¹² PB L 196 van 27.4.2008, blz.1

¹³ PB L 276 van 20.10.2010, blz.1

¹² PB L 196 van 27.4.2008, blz.1

¹³ PB L 276 van 20.10.2010, blz.1

Amendement 3

Voorstel voor een besluit Overweging 7 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(7 bis) Het SST-ondersteuningsprogramma moet bijdragen tot vreedzame verkenning en gebruik van de ruimte.

Amendement 4

Voorstel voor een besluit Overweging 8

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(8) Het SST-ondersteuningsprogramma moet ook een aanvulling vormen op de bestaande beperkingsmaatregelen, zoals de VN-richtlijnen omtrent het beperken van ruimteschroot en andere initiatieven, ***zoals***

(8) Het SST-ondersteuningsprogramma moet ook een aanvulling vormen op de bestaande beperkingsmaatregelen, zoals de VN-richtlijnen omtrent het beperken van ruimteschroot en andere initiatieven, ***en***

het voorstel van de Unie voor een internationale gedragscode voor ruimteactiviteiten.

moet in overeenstemming zijn met het voorstel van de Unie voor een internationale gedragscode voor ruimteactiviteiten.

Amendement 5

Voorstel voor een besluit Overweging 8 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(8 bis) In nauwe samenwerking met het Europees Ruimteagentschap en andere belanghebbenden zal de Commissie ruimtedialogen met haar strategische partners blijven voeren. In verband met de Europese SST-diensten moet de nauwe samenwerking met de VS worden gehandhaafd en versterkt.

Amendement 6

Voorstel voor een besluit Overweging 8 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(8 bis) Naast de behoefte aan een volledige SSA-capaciteit op de lange termijn moet de Europese Unie ook prioriteit geven aan, steun verlenen voor en profiteren van maatregelen voor de actieve verwijdering of passivering van ruimteschroot, zoals het initiatief van ESA, omdat dit de meest doeltreffende manier is om het risico op botsingen en de gevaren van ongecontroleerde terugkeer in de aardatmosfeer te beperken.

Amendement 7

Voorstel voor een besluit

PE519.586v03-00

4/16

AD\1011843NL.doc

Overweging 9

Door de Commissie voorgestelde tekst

(9) Civiel-militaire SSA-gebruikersvereisten zijn afgebakend in het werkdokument van de diensten van de Commissie getiteld "gebruikersvereisten van hoog niveau op civiel-militair gebied voor het Europese systeem voor omgevingsbewustzijn in de ruimte"¹⁴ dat door de lidstaten verenigd in het Politiek en Veiligheidscomité van de Raad werd goedgekeurd op 18 november 2011¹⁵. De verstrekking van SST-diensten moet **uitsluitend** civiele doeleinden dienen. **Zuiver militaire vereisten mogen geen voorwerp van dit besluit zijn.**

¹⁴ SEC(2011) 1247 definitief van 12.10.2011.

¹⁵ Raadsdocument 15715/11 van 24.10.2011.

Amendement 8

Voorstel voor een besluit Overweging 11

Door de Commissie voorgestelde tekst

(11) Het satellietcentrum van de Europese Unie (EUSC), een bij het Gemeenschappelijk Optreden van de Raad van 20 juli 2001 betreffende de oprichting van een satellietcentrum van de Europese Unie (2001/555/GBVB)¹⁶ ingesteld agentschap van de Unie dat geospatiale beeldinformatiediensten en -producten aan civiele en militaire gebruikers levert op

Amendement

(9) Civiel-militaire SSA-gebruikersvereisten zijn afgebakend in het werkdokument van de diensten van de Commissie getiteld "gebruikersvereisten van hoog niveau op civiel-militair gebied voor het Europese systeem voor omgevingsbewustzijn in de ruimte"¹⁴ dat door de lidstaten verenigd in het Politiek en Veiligheidscomité van de Raad werd goedgekeurd op 18 november 2011¹⁵. De verstrekking van SST-diensten moet **zowel** civiele **als militaire** doeleinden dienen. **Er moet een grondige analyse worden verricht van de manier waarop de militaire capaciteiten van de EU-lidstaten kunnen profiteren van SST-diensten en hoe SST-diensten ertoe kunnen bijdragen dat de tenuitvoerlegging van het Verdrag inzake de kosmische ruimte wordt verzekerd.**

¹⁴ SEC(2011) 1247 definitief van 12.10.2011.

¹⁵ Raadsdocument 15715/11 van 24.10.2011.

Amendement

(11) Het satellietcentrum van de Europese Unie (EUSC), een bij het Gemeenschappelijk Optreden van de Raad van 20 juli 2001 betreffende de oprichting van een satellietcentrum van de Europese Unie (2001/555/GBVB)¹⁶ ingesteld agentschap van de Unie dat geospatiale beeldinformatiediensten en -producten aan civiele en militaire gebruikers levert op

diverse classificatieniveaus, zou de verantwoordelijkheid kunnen dragen voor de exploitatie en verstrekking van SST-diensten. De deskundigheid van dit centrum op het gebied van de verwerking van *vertrouwelijke* informatie in een beveiligde omgeving, alsmede zijn nauwe institutionele banden met de lidstaten, zijn voordelen die de verstrekking van SST-diensten ten goede zullen komen. Een noodzakelijke voorwaarde voor deelname van het EUSC aan het SST-ondersteuningsprogramma is een wijziging van het Gemeenschappelijk Optreden van de Raad, dat op dit moment niet voorziet in een optreden van het EUSC op het gebied van SST.

¹⁶ PB L 200 van 25.7.2001, blz.5

Amendement 9

Voorstel voor een besluit Overweging 15 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement 10

Voorstel voor een besluit Artikel 2 – punt 6 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

diverse classificatieniveaus, zou de verantwoordelijkheid kunnen dragen voor de exploitatie en verstrekking van SST-diensten. De deskundigheid van dit centrum op het gebied van de verwerking van *geheime* informatie in een beveiligde omgeving, alsmede zijn nauwe institutionele banden met de lidstaten, zijn voordelen die de verstrekking van SST-diensten ten goede zullen komen. Een noodzakelijke voorwaarde voor deelname van het EUSC aan het SST-ondersteuningsprogramma is een wijziging van het Gemeenschappelijk Optreden van de Raad, dat op dit moment niet voorziet in een optreden van het EUSC op het gebied van SST.

¹⁶ PB L 200 van 25.7.2001, blz.5

Amendement

(15 bis) Bij overeenkomstig deze verordening aangenomen maatregelen moet rekening worden gehouden met de bepalingen van titel V van het Verdrag betreffende de Europese Unie.

Amendement

(6 bis) 'Deelnemende lidstaat': een EU-lidstaat die deelneemt aan het SST-ondersteuningsprogramma na een besluit van de Commissie en de sluiting van een samenwerkingsovereenkomst met het

Amendement 11

Voorstel voor een besluit Artikel 2 – punt 6 ter (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(6 ter) 'Nationale sensor': sensoren die onder de uitsluitende controle van één of meer lidstaten vallen.

Amendement 12

Voorstel voor een besluit Artikel 3 – inleidende formule

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

De doelstellingen van het SST-ondersteuningsprogramma hebben betrekking op de ondersteuning van acties gericht op het instellen van een SST-capaciteit, met name:

De doelstellingen van het SST-ondersteuningsprogramma hebben betrekking op de ondersteuning **en voortzetting** van acties gericht op het instellen van een SST-capaciteit, met name:

Amendement 13

Voorstel voor een besluit Artikel 3 – letter a

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(a) de oprichting **en** exploitatie van een sensorfunctie bestaande uit een netwerk van bestaande, op aarde of in de ruimte gestationeerde, nationale sensoren voor het bewaken en volgen van voorwerpen in de ruimte;

(a) de oprichting, exploitatie **en versterking** van een sensorfunctie bestaande uit een netwerk van bestaande, op aarde of in de ruimte gestationeerde, nationale sensoren voor het bewaken en volgen van voorwerpen in de ruimte;

Amendement 14

Voorstel voor een besluit Artikel 3 – letter b

Door de Commissie voorgestelde tekst

(b) de oprichting *en* exploitatie van een verwerkingsfunctie voor de verwerking en analyse van de door de sensoren ontvangen SST-gegevens, met inbegrip van de capaciteit voor het detecteren en identificeren van voorwerpen in de ruimte en voor het opbouwen en bijhouden van een catalogus daarvan;

Amendement

(b) de oprichting, exploitatie *en versterking* van een verwerkingsfunctie voor de verwerking en analyse van de door de sensoren ontvangen SST-gegevens, met inbegrip van de capaciteit voor het detecteren en identificeren van voorwerpen in de ruimte en voor het opbouwen en bijhouden van een catalogus daarvan;

Amendement 15

Voorstel voor een besluit Artikel 3 – letter c

Door de Commissie voorgestelde tekst

(c) de oprichting *en* exploitatie van een dienstenfunctie voor de verstrekking van SST-diensten aan de exploitanten van ruimtevaartuigen en aan overheden.

Amendement

(c) de oprichting, exploitatie *en versterking* van een dienstenfunctie voor de verstrekking van SST-diensten aan de exploitanten van ruimtevaartuigen en aan overheden.

Amendement 16

Voorstel voor een besluit Artikel 3 – letter c bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(c bis) de versterking van het netwerk als genoemd onder a) door de integratie van nieuwe nationale sensoren of de verbetering van bestaande nationale sensoren.

Amendement 17

Voorstel voor een besluit Artikel 4 - lid 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

2. SST-diensten worden verstrekt aan lidstaten, de Raad, de Commissie, EDEO, openbare en particuliere exploitanten van ruimtevaartuigen en overheden belast met burgerbescherming. De SST-diensten worden verstrekt in overeenstemming met de bepalingen voor het gebruik en de uitwisseling van SST-gegevens en -informatie als bedoeld in artikel 9.

Amendement

2. SST-diensten worden verstrekt aan lidstaten, de Raad, de Commissie, EDEO, **ESA**, openbare en particuliere exploitanten van ruimtevaartuigen en overheden belast met burgerbescherming **en veiligheid**. **Zij kunnen ook worden verstrekt aan staten die geen lid zijn van de Unie, mits het Parlement instemt met een desbetreffende overeenkomst. De SST-diensten zijn ook beschikbaar voor exploitanten van militaire satellieten.** De SST-diensten worden verstrekt in overeenstemming met de bepalingen voor het gebruik en de uitwisseling van SST-gegevens en -informatie als bedoeld in artikel 9.

Amendement 18

Voorstel voor een besluit Artikel 4 - lid 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

3. De deelnemende lidstaten, het EUSC en de Commissie zijn niet aansprakelijk voor enige schade voortvloeiend uit de afwezigheid van of onderbrekingen in de verstrekking van SST-diensten, vertragingen in de verstrekking daarvan of enige onnauwkeurigheid in de via de SST-diensten aangeleverde informatie.

Amendement

3. De deelnemende lidstaten, het EUSC en de Commissie, **alook de organisaties waaraan zij opdracht tot het verrichten van SST-diensten hebben gegeven**, zijn niet aansprakelijk voor enige schade voortvloeiend uit de afwezigheid van of onderbrekingen in de verstrekking van SST-diensten, vertragingen in de verstrekking daarvan of enige onnauwkeurigheid in de via de SST-diensten aangeleverde informatie.

Amendement 19

Voorstel voor een besluit

Artikel 6 - lid 1 - letter c bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(c bis) waarborgt bovendien de noodzakelijke dialoog en coördinatie met relevante actoren zoals EDA en ESA om de samenhang tussen de militaire en civiele ruimteprogramma's en initiatieven te garanderen en in het bijzonder synergieën na te streven op het gebied van veiligheid;

Amendement 20

Voorstel voor een besluit

Artikel 6 - lid 1 - letter c ter (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(c ter) bevordert de deelname van de lidstaten in het SST-ondersteuningsprogramma.

Amendement 21

Voorstel voor een besluit

Artikel 7 - lid 1 - letter a

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(a) eigendom van SST-sensoren en voldoende technische en personele middelen om deze te exploiteren ***of capaciteiten voor gegevensverwerking;***

(a) eigendom van SST-sensoren ***of capaciteit voor de verwerking van SST-gegevens*** en voldoende technische en personele middelen om deze te exploiteren;

Amendement 22

Voorstel voor een besluit Artikel 7 - lid 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

6. De lidstaten die voldoen aan de in lid 1 genoemde criteria en tevens partij zijn bij de overeenkomst als bedoeld in artikel 10, komen in aanmerking voor een financiële bijdrage in het kader van het SST-ondersteuningsprogramma. De Commissie publiceert op haar website een lijst met de **desbetreffende** lidstaten en houdt deze actueel.

Amendement

4. De lidstaten die voldoen aan de in lid 1 genoemde criteria en tevens partij zijn bij de overeenkomst als bedoeld in artikel 10, komen in aanmerking voor een financiële bijdrage in het kader van het SST-ondersteuningsprogramma. De Commissie publiceert op haar website een lijst met de **deelnemende** lidstaten en houdt deze actueel.

Amendement 23

Voorstel voor een besluit Artikel 9 – inleidende formule

Door de Commissie voorgestelde tekst

Voor het gebruik en de uitwisseling van SST-gegevens en -informatie met het oog op de tenuitvoerlegging van de doelstellingen vermeld in artikel 3 gelden de volgende regels:

Amendement

I. Voor het gebruik en de uitwisseling van SST-gegevens en -informatie met het oog op de tenuitvoerlegging van de doelstellingen vermeld in artikel 3 gelden de volgende regels:

Amendement 24

Voorstel voor een besluit Artikel 9 – letter a

Door de Commissie voorgestelde tekst

(a) Ongeoorloofde openbaarmaking van **gegevens** en informatie wordt voorkomen, terwijl een efficiënte exploitatie en een optimale benutting van de gegenereerde **informatie** mogelijk worden gemaakt;

Amendement

(a) Ongeoorloofde openbaarmaking van **SST-gegevens** en informatie wordt voorkomen, terwijl een efficiënte exploitatie en een optimale benutting van de gegenereerde **SST-informatie** mogelijk worden gemaakt;

Amendement 25

Voorstel voor een besluit Artikel 9 – letter b

Door de Commissie voorgestelde tekst

(e) De veiligheid van de SST-gegevens wordt gewaarborgd;

Amendement

(b) De veiligheid van de SST-gegevens wordt gewaarborgd;

Amendement 26

Voorstel voor een besluit Artikel 9 – letter b bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(b bis) SST-gegevens en -informatie die in het kader van het SST-ondersteuningsprogramma zijn verzameld worden op basis van het "need-to-knowbeginsel" ter beschikking gesteld, ook aan derde landen, internationale organisaties en andere derden, in overeenstemming met de instructies en veiligheidsregels van de producent van de informatie en de eigenaar van het desbetreffende voorwerp in de ruimte, en in overeenstemming met de aanbevelingen inzake de veiligheidsaspecten van het 'gegevensbeleid voor omgevingsbewustzijn in de ruimte', bekrachtigd door het Veiligheidscomité van de Raad^{19a}.

^{19a} CS 14698/12, 9.10.2012

Amendement 27

Voorstel voor een besluit Artikel 9 – letter c

Door de Commissie voorgestelde tekst

(c) De in het kader van het SST-ondersteuningsprogramma gegenereerde informatie wordt ter beschikking gesteld op "need-to-knowbasis", in overeenstemming met de instructies en veiligheidsregels van de producent van de informatie en de eigenaar van het desbetreffende voorwerp in de ruimte.

Amendement

Schrappen

Amendement 28

Voorstel voor een besluit Artikel 9 - lid 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

1 bis. De Commissie stelt de noodzakelijke uitvoeringsbesluiten vast betreffende het gebruik en de uitwisseling van SST-gegevens en -informatie, met inbegrip van het sluiten van internationale samenwerkingsovereenkomsten met betrekking tot de uitwisseling en het gebruik van SST-gegevens en -informatie. Deze uitvoeringshandelingen worden aangenomen overeenkomstig de in artikel 14, lid 2, bedoelde onderzoeksprocedure.

Amendement 29

Voorstel voor een besluit Artikel 10 – inleidende formule

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten **die voldoen aan de criteria als bedoeld in artikel 7, lid 1**, en het EUSC sluiten een overeenkomst tot vaststelling van de regels en mechanismen voor hun

Amendement

De **deelnemende** lidstaten en het EUSC sluiten een overeenkomst tot vaststelling van de regels en mechanismen voor hun samenwerking bij de tenuitvoerlegging van

samenwerking bij de tenuitvoerlegging van de in artikel 3 genoemde doelstellingen. Die overeenkomst bevat in het bijzonder bepalingen inzake het volgende:

de in artikel 3 genoemde doelstellingen. Die overeenkomst bevat in het bijzonder bepalingen inzake het volgende:

Amendement 30

Voorstel voor een besluit Artikel 13 – titel

Door de Commissie voorgestelde tekst

Toezicht en evaluatie

Amendement

Monitoring, rapportage en evaluatie

Amendement 31

Voorstel voor een besluit Artikel 13 - lid 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

1 bis. Aan het begin van elk jaar dient de Commissie een rapport in bij het Europees Parlement en de Raad. Het rapport bevat informatie over de deelname aan het SST-ondersteuningsprogramma en de door het programma gesteunde acties, de ontwikkeling van het SST-netwerk en de dienstverlening, de uitwisseling en het gebruik van SST-gegevens en -informatie, de sluiting van internationale samenwerkingsovereenkomsten tijdens het voorgaande jaar, en het werkprogramma voor het lopende jaar.

Amendement 32

Voorstel voor een besluit Artikel 13 - lid 2 - inleidende formule

Door de Commissie voorgestelde tekst

Uiterlijk op 1 juli 2018 dient de Commissie bij het Europees Parlement en de Raad een evaluatierapport in over de uitvoering van het SST-ondersteuningsprogramma. In dat rapport staan onder meer aanbevelingen voor de verlenging, wijziging of opschorting van de door het SST-ondersteuningsprogramma bevorderde acties, rekening houdend met het volgende:

Amendement

Jaarlijks dient de Commissie bij het Europees Parlement en de Raad een evaluatierapport in over de uitvoering van het SST-ondersteuningsprogramma. In dat rapport staan onder meer aanbevelingen voor de verlenging, wijziging of opschorting van de door het SST-ondersteuningsprogramma bevorderde acties, rekening houdend met het volgende:

PROCEDURE

Titel	Ondersteuningsprogramma voor ruimtebewaking en -monitoring
Document- en procedurenummers	COM(2013)0107 – C7-0061/2013 – 2013/0064(COD)
Commissie ten principale Datum bekendmaking	ITRE 14.3.2013
Advies uitgebracht door Datum bekendmaking	AFET 14.3.2013
Rapporteur voor advies Datum benoeming	Michael Gahler 21.3.2013
Behandeling in de commissie	14.10.2013
Datum goedkeuring	21.11.2013
Uitslag eindstemming	+: 48 –: 5 0: 4
Bij de eindstemming aanwezige leden	Bastiaan Belder, Elmar Brok, Jerzy Buzek, Tarja Cronberg, Arnaud Danjean, Mário David, Susy De Martini, Michael Gahler, Marietta Giannakou, Ana Gomes, Andrzej Grzyb, Richard Howitt, Anna Ibrisagic, Tunne Kelam, Nicole Kiil-Nielsen, Andrey Kovatchev, Paweł Robert Kowal, Eduard Kukan, Vytautas Landsbergis, Krzysztof Lisek, Sabine Lösing, Marusya Lyubcheva, Willy Meyer, Francisco José Millán Mon, Alexander Mirsky, María Muñoz De Urquiza, Annemie Neyts-Uyttebroeck, Norica Nicolai, Raimon Obiols, Pier Antonio Panzeri, Ioan Mircea Pașcu, Bernd Posselt, Hans-Gert Pöttering, Cristian Dan Preda, Libor Rouček, Tokia Saïfi, Nikolaos Salavrakos, György Schöpflin, Werner Schulz, Marek Siwiec, Laurence J.A.J. Stassen, Davor Ivo Stier, Charles Tannock, Inese Vaidere, Nikola Vuljanić, Boris Zala, Karim Zéribi
Bij de eindstemming aanwezige vaste plaatsvervanger(s)	Reinhard Bütikofer, Véronique De Keyser, Kinga Gál, Elisabeth Jeggle, Barbara Lochbihler, Jean Roatta
Bij de eindstemming aanwezige plaatsvervanger(s) (art. 187, lid 2)	Claudette Abela Baldacchino, Hiltrud Breyer, Chrysoula Paliadeli, Marie-Christine Vergiat